



**ASSOCIATION WEND BENEDO**

**BURKINA FASO**

**CENTRE MEDICAL DIOCESAIN DE BAM**  
**TEL: 24 45 93 61 / 70 71 70 20**  
**BP : 206 Kongoussi**

**REGION DU CENTRE-NORD**

**N° d'identification: RCNR0006**

**PROVINCE DU BAM**

**INFORME DE LAS ACTIVIDADES EN FAVOR DE LOS DESPLAZADOS  
POR EL TERRORISMO CON LA AYUDA DE NUESTROS BENEFACTORES :  
LA FUNDACIÓN TIENDA ASILO DE SAN PEDRO, CARTAGENA, ESPAÑA**

**APOYO ALIMENTARIO, ESCOLAR Y EQUIPAMIENTO DE LAS PERSONAS  
DESPLAZADAS A CAUSA DE LA INESTABILIDAD DE SEGURIDAD**



Elèves déplacés en plein cours dans l'enceinte de la Direction Provinciale de l'Education Nationale et de l'Alphabétisation (DPENA) du Bam

## **INTRODUCCIÓN**

Durante casi cinco años, Burkina Faso ha experimentado un deterioro continuo de su contexto de seguridad y se ha enfrentado a un aumento de los ataques terroristas y la región centro-norte no ha sido superada.

En la provincia de Bam, las acciones terroristas se incrementaron principalmente al comienzo del cuarto trimestre de 2019. Esto causó miles de personas desplazadas en la capital de la provincia de Bam, en la comunidad de Kongoussi, ubicada a casi 110 km de Ouagadougou.

Frente a esta crisis de seguridad sin precedentes que ha provocado el desplazamiento de muchas poblaciones que se han quedado sin hogar, la asociación Wend Be Ne Do en su misión de "estar con" y ayudar a los que sufren, especialmente con todos estos jóvenes que deambulan sin saber dónde y cómo estudiar este año. Al mismo tiempo, la Fundación TIENDA ASILO en España, también impulsada por una ola de solidaridad, nos brindó apoyo financiero. Esto nos ha permitido responder a las dificultades alimentarias, nutricionales y educativas que enfrentan las poblaciones desplazadas.

Este informe quisiera dar cuenta de las acciones llevadas a cabo a favor de las personas desplazadas en Kongoussi y en Kaya (ciudad principal de la región del centro norte) y se articulará en torno a los siguientes puntos:

1. Apoyo alimentario proporcionado a personas desplazadas;
2. Apoyo de la Escuela en beneficio de los alumnos y / o niños desplazados;
3. Vestimenta
4. Apoyo psicosocial.

### **1. Apoyo alimentario proporcionado a personas desplazadas**

Este componente afectó dos sitios para familias desplazadas y dos lugares para educación y escolarización para niños y estudiantes desplazados en la provincia de Bam y Kaya, a saber: la dirección provincial de educación y alfabetización nacional en Bam, la parroquia de Notre Dame du lac Bam, el sitio para personas desplazadas en el sector 6, Pouni (Kongoussi) y finalmente el centro de educación infantil y primaria de San Agustín en Kaya

#### **a) La Dirección Provincial de Educación Nacional y Alfabetización de Bam**

En este nivel, la educación en situaciones de emergencia se establece dentro de dicho servicio: se han erigido tiendas de campaña para permitir que casi doscientos cuarenta y siete (247) estudiantes desplazados se beneficien de la educación para poder aprobar su revisión de la sesión 2020 CEP.

La asociación WENDBENEDO, gracias al apoyo de su primer socio, tuvo la alegría de presentar el 7 de enero de 2020, a las 9:30 a.m., su modesta contribución en alimentos, para fortalecer el comedor escolar en beneficio de los estudiantes desplazados en la clase CM2. Estos son: 10 bolsas de arroz de 50 kg, 03 latas de aceite de 20 litros y 02 bolsas de maíz amarillo de 100 kg.



*s élèves de CM2 sous la tente en plein cours dans l'enceinte de la DPENA*

*De*



*s élèves sortant de leur classe pour la cérémonie de remise des vivres*

*Le*

El Director Provincial de Educación Nacional y Alfabetización de la provincia de Bam y todo el personal docente presente acogieron con beneplácito el enfoque de la asociación WENDBENEDO. El director provincial atestigua que estas disposiciones contribuirán a: satisfacer una necesidad esencial de los niños, su bienestar y, sin duda, mejorar el rendimiento académico de estos estudiantes.

Tradujo su agradecimiento en estas palabras: "Gracias a la Hermana que sirvió como corredor, un canal para que estos españoles vengan en ayuda de estos 247 estudiantes que reciben las lecciones en nuestra dirección". Este gesto llega directamente a nuestros corazones y les agradecemos mucho "



Le

*s élèves sortis pour la cérémonie de remise des vivres*



Im

*age illustrative : l'équipe de Wend De Be Ne Do & le Personnel de la DPENA du Bam*

b) Desde el sitio de personas desplazadas alojadas y alojadas por la Parroquia de Nuestra Señora del Lago Bam

Después de la entrega de alimentos a la dirección provincial de educación y alfabetización nacional en Bam (DPENA), la coordinadora de la asociación WENDBENEDO, la hermana Suzanne OUEDRAOGO y su equipo fueron a la parroquia de Notre Dame a la 1 p.m. El lago Bam, donde las personas desplazadas de la comuna de Zimtanga (a 23 km de Kongoussi) y la aldea de Zoura (comuna de Kongoussi) se quedan por un modesto gesto de solidaridad; ofrecemos comida: 05 bolsas de arroz de 50 kg, 03 cajas de jabones y 01 lata de aceite de 20 litros.



*Ph*

*oto de famille : les bénéficiaires, le curé de la paroisse et l'équipe Wend Be Ne Do*

El párroco, el padre Laurent GANSORE, que recibió la comida en presencia de los beneficiarios, agradeció a los donantes por su inestimable gesto hacia estas personas desplazadas.

c) Desde el sitio de personas desplazadas en el sector 6

El jueves 9 de enero de 2020, el equipo de la asociación WENDBENEDO fue al sitio ubicado en el sector 6 (Pouni) de Kongoussi donde residen los residentes de personas desplazadas de la comuna de Nasséré, Zimtanga, Komsilga y ciertas aldeas de Kongoussi.

En presencia de los anfitriones, incluido el representante de Tansoba de Pouni, delegados de seguridad y desplazados, la asociación entregó alimentos, aceite y jabón a los desplazados: 05 bolsas de 50 kg de arroz, 03 cajas de jabones y 02 latas de aceite de 20 litros.



*image illustrative de la remise de vivres aux déplacés du site de Pouni*

d) Centro de educación y formación de la primera infancia y primaria San Agustín de Kaya  
Además de pagar los aranceles escolares de los dos niños inscritos en el IPC, la asociación WENDBENEDO entregó alimentos y materiales a los niños: 03 bolsas de maíz amarillo de 100 kg para cuscús, 02 bolsas de arroz de 50 kg y un cartón de juguetes. El contador y los facilitadores agradecieron a la estructura por la consideración dada a la escuela y por el apoyo que se les brindó.



*foto de familia avec les enfants et les animatrices*

## 2. Escolarización

La tutoría brindada a los estudiantes desplazados hizo posible no solo pagar sus matrículas sino también mantenerlos en clase para que pudieran continuar asistiendo a clases. El apoyo para el pago de las tasas escolares fue en beneficio de sesenta estudiantes de primaria y secundaria desplazados que asistían a varios establecimientos en la ciudad de Kongoussi y Kaya, capital de la región centro norte. Aquellos que tenían lugares en los establecimientos, la asociación procedió al pago de sus matrículas. Sin embargo, aquellos que no tenían ninguno, la estructura solicitó lugares a los directores de escuelas que aceptaron otorgarnos y los costos se cubrieron de inmediato. El año no se perderá aunque haya una gran demora, se ganará gracias a los esfuerzos y esfuerzos de todos.

### **LISTE DES ELEVES AYANT BENEFICIE DU SOUTIEN POUR LEURS FRAIS DE SCOLARITE**

N°	LOCALITE	ETABLISSEMENTS	CLASSE 2019/2020	NOMBRE D'ELEVES DEPLACES INSCRITS		TOTAL PAR CLASSE	Total par établissement	Total par localité
				M	F			
1	Kongoussi	Ecole Primaire Publique de Pouni	CP1	3	2	5	14	55
2			CP2	2	1	3		
3			CE2	0	1	1		
4			CM1	0	3	3		
5			CM2	0	2	2		
6		Notre Dame du Lac	6ème	0	2	2	2	
7		Lycée Provincial de Kongoussi	4ème B	1	0	1	2	
8			6è B	1	0	1		
9		Aspirat	6ème	0	3	3	9	
10			5ème	0	4	4		
11			4ème	0	2	2		
12		Collège d'Enseignement Général .Secteur 5	6ème	1	0	1	8	
13			5ème	1	3	4		
14			4ème	1	1	2		
15			3ème	1	0	1		
16		Collège d'Enseignement Général .Secteur 1	6ème	2	1	3	10	
17			5ème	1	1	2		
18			3ème	2	3	5		
19		Lycée Municipal de Kongoussi	6ème	3	3	6	10	
20			5ème	3	0	3		
21			4ème	1	0	1		
22	Kaya	Pré-scolaire GS-ADK 2	CP1	1	1	2	2	
23		ANPE de Kaya	1ère année	1	0	1	2	
24			1ère année	1	0	1		
25		EDP	1ère D	0	2	2	2	
26		Lycée Privé Excellence	4è	0	1	1	1	
27		Lycée Privé KologKoom	3è	0	1	1	2	
28			TleA	0	1	1		
29		Lycée Privé Zodo	5è	0	1	1	1	
30		GS-ADK	3è	0	3	3	4	
31			Tle D	1	0	1		

32	Lycée Privé Bambala	4è	0	1	1	1	
33	Lycée Privé Kiswendsida	Tle A	0	1	1	1	
<b>Total enfants et/ou élèves inscrits/réinscrits</b>			<b>27</b>	<b>44</b>	<b>71</b>	<b>71</b>	<b>71</b>

*Han sido al menos 71 alumnos desplazados, 28 chicos y 43 chicas que se han beneficiado de los gastos de escolaridad para el curso 2019-2020.*



*Pa*

*iment des frais de scolarité des élèves déplacés au CEG du secteur 5. de Kongoussi*





*Paieme*

*nt des frais de scolarité des élèves déplacées pour lesquelles nous avons obtenu des places à l'Aspirat Notre Dame du lac Bam*

NB: los estudiantes de SAWADOGO W. Joseph, inscritos en el primer año de ciclomotor mecánico y SAWADOGO Moussa en mecánica automotriz en la Agencia Nacional de Empleo en Kaya se beneficiarán de un apoyo financiero continuo para sus alimentos y el pago de los costos de alquiler. durante los dos años de entrenamiento



Image

illustrative de SAWADOGO Moussa et son chef d'atelier en plein réparation d'un véhicule



SAWADOGO W. Joseph inscrit en mécanique cyclomoteur à l'ANPE de Kaya.

## I. Ropa escolar

Además de pagar las tasas de matrícula de los estudiantes y / o niños desplazados, la asociación ofreció unos veinte conjuntos de niños que les permitirían protegerse del frío y vestirse decentemente para ir a la escuela.



## II. Apoyo psicosocial

El apoyo psicológico y psicosocial de las personas desplazadas es un elemento esencial para ayudarles a recuperar el equilibrio y reanudar una experiencia normal a pesar de los abusos de los que han sido víctimas, directa o indirectamente.

Para hacer esto, se programan sesiones de escucha, apoyo de un psicólogo, así como reuniones psicosociales en WEND BENEDO

Durante las entregas de alimentos, la asociación, a través de la voz del coordinador, expresó su solidaridad, su espíritu de empatía con todos los afectados por las atrocidades y su compromiso de apoyarlos tanto como sea posible.

Para los estudiantes y / o niños desplazados, reiteró su aliento para mantener la calma, de pie, para no renunciar a los estudios porque el futuro de la provincia de Bam y Burkina en general depende de ellos, los esfuerzos consentido por cada uno de los hijos e hijas de la nación, especialmente los jóvenes. Ella les asegura que la asociación está con ellos: "lucharemos juntos por un mañana mejor para todos y para Burkina".

Sabiendo que el bienestar psicológico y social es esencial en estos tiempos difíciles, la asociación continuará tomando acciones de apoyo psicológico a favor de las personas desplazadas y especialmente de los alumnos para despertar en ellos no solo el deseo de continuar escuela pero también para trabajar por buenos resultados.



*Echanges avec les parents et les élèves déplacés ayant obtenu des places au CEG du sect. 5 de Kongoussi et les frais de scolarité honorés.*

## CONCLUSIÓN

Todas las personas que reciben este apoyo, expresan su gratitud, a los benefactores, al canal a través del cual se alcanzó el gesto invaluable; Gracias a la sensibilidad de las personas de buena voluntad, se encuentra la sonrisa. La asociación WENDBENEDO expresa su gratitud a los socios españoles que dejaron que sus corazones hablen al proporcionar apoyo financiero, el más importante de los cuales no es la cantidad sino el alcance; Este noble pensamiento de ayudar a los inocentes, sin hogar, hermanos.

La Fundación Tiend Asilo, toda la buena voluntad que nos apoya, su gesto ha suscitado a familias enteras que, golpeadas por el dolor de un espectáculo odioso y traumático, un rayo de esperanza de vida surgió en ellos y para ellos. ¡Debido a los hermanos, todavía hay algunos que piensan en ellos! Permitiéndoles levantarse, seguir caminando por la vida. ¡Gracias! Gracias ! Muchas gracias!

## ANNEXES



*Deux filles déplacées, lycée EDP bénéficiant du règlement de leurs frais de scolarité à Kaya*



*Trois élèves déplacées bénéficiant du règlement de leurs frais de scolarité/ Kaya*



*Deux enfants du CPI bénéficiant du règlement de leurs frais de scolarité /Kaya*